

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 89 (1963)
Heft: 46

Rubrik: In amerikanischen Zeitungen gelesen...

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

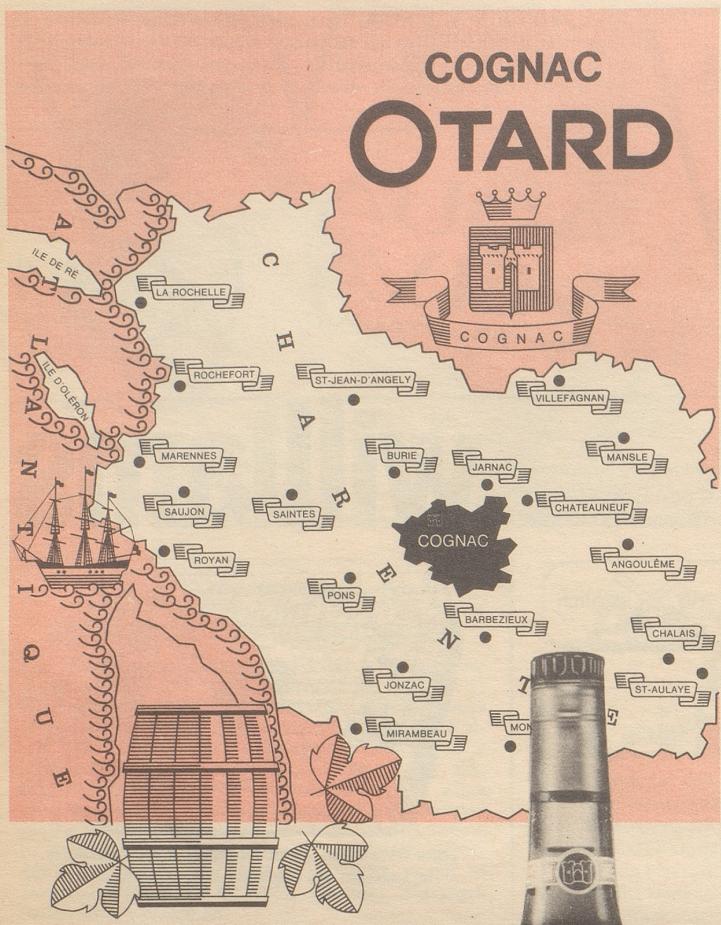
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



wird gealtert
im Schloss Cognac

wo, anno 1494
König François Ier geboren wurde.

Otard... ein blendender Name unter den grossen Cognac-Marken.
Wenn Ihre Reiseroute einmal Cognac berührt, verfehlten Sie nicht, das Schloss Cognac zu besuchen. Es ist Besitztum des Hauses Otard, das Ihnen jederzeit einen herzlichen Empfang bereitet.

Generalvertreter: Paulin Pouillot S.A. Lausanne



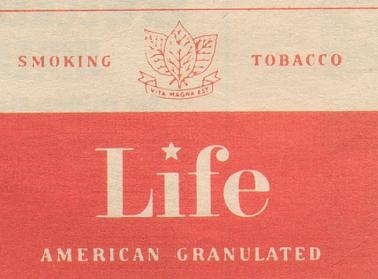
neu modern zentral ruhig

HOTEL
CONTINENTAL
BIEL / BIENNE

service ↑ preis ↓ (032) 23255



**Pfeifenraucher
sind anspruchsvoll.
Life-Pfeifentabak
ist auch anspruchsvoll.
Er will erkannt sein
in den vielen
Qualitäten,
die er hat:
Kühl. Sparsam.
Mild und
genussreich.**



... im 40 g-Beutel Fr. 1.70

In amerikanischen
Zeitungen
gelesen ...

Das echte Beispiel einer unterdrückten und ausgebauten Minorität ist ein Familienvater mit einer Gattin und zwei Teenagern als Töchter .. *

Wer einen Blick auf seine Steuervorschreibung wirft, wird aufhören, unsere Regierung als billige Politiker zu bezeichnen ... *

In Südamerika besteht die Kunst der Präsidenten darin, länger zu leben als ihre Regierungen ... *

Dieser Mann war in seiner Gemeinde so unpopulär, daß er einen Wahlkampf um eine politische Stelle ohne Gegenkandidaten verlor ... *

Leute, die sich darüber beklagen, daß unser Land mehr für Whisky als für Erziehung ausgibt, wissen nicht, wieviel man von Barkeepern lernen kann ... *

Das sicherste Zeichen, daß wir älter werden, besteht darin, wenn uns unsere Kinder erzählen, was sie in Geschichte lernen und wir uns daran erinnern, daß wir diese Ereignisse als Aktualitäten erlebt haben ... *

Die meisten Kunden fragen heute nicht nach dem Preis der Ware, sofern sie ihn nur nicht sofort erlegen müssen *

Es werden jetzt Haushaltmaschinen entwickelt, die auf gesprochene Befehle gehorchen. Wer will noch behaupten, daß ein Ehemann nicht ersetzt werden kann? *

Eine kleine Stadt ist ein Ort, wo man einen netten Schwatz am Telefon hat, auch wenn man falsch verbunden ist ... *

Viele Leute sparen jetzt für die Ferien - die sie im letzten Sommer hatten ... Sam

JAPAN JAPAN

OLYMPUS Pen-EE

vollautomatisch

Nur auf den Knopf drücken
Das übrige besorgt die PEN-EE automatisch.
Fehlbelichtungen sind ganz unmöglich. Der Auslöserskopf wird gesperrt, wenn die Lichtverhältnisse nicht in Ordnung sind.

Mit einem Normal-Film doppelte Anzahl Bilder oder Dias.
mit Optik 3,5/28 mm Fr. 249.-
mit Optik 2,8/30 mm Fr. 269.-
Inkl. Tasche und Handschlaufe

$\frac{1}{2}$ der Größe +
 $\frac{1}{2}$ des Gewichtes
einer 35-mm-Kleinbildkamera

Die monatliche Produktion ist auf 40000 PEN angestiegen!
In guten Fachgeschäften:
Prospekte durch die Generalvertretung:
Weidmann & Sohn, Japan-Import, Zollikon/ZH, Tel. 051/24 08 00

JAPAN JAPAN